

**Аромат.  
Вкус.  
Бодрость.**



**Кофеварка  
КТ-7399**

Если у вас возникнут трудности с использованием нашей техники, перед обращением в магазин просим позвонить на горячую линию Kitfort:

**8-800-775-56-87**

(пн-пт с 9:30 до 17:30 по московскому времени)

**[info@kitfort.ru](mailto:info@kitfort.ru)**

Мы расскажем про особенности работы прибора и проконсультируем по любым другим вопросам

## Содержание

Общие сведения .....	4
Комплектация .....	4
Устройство кофеварки .....	5
Подготовка к работе и использование .....	6
Чистка и обслуживание .....	9
Уход и хранение .....	10
Устранение неполадок .....	10
Технические характеристики .....	11
Меры предосторожности .....	12
Другие товары Kitfort .....	14

## Общие сведения

Капельная кофеварка КТ-7399 готовит ароматный черный кофе из молотого кофе. Кофеварка отличается компактностью и поместится на любой кухне. Она позволяет легко и быстро приготовить кофе на две кружки одновременно.

В капельной кофеварке вода нагревается, после чего медленно поступает в фильтр с молотым кофе. Пройдя через него, она подается в кружки. Две фарфоровые кружки объемом 125 мл идут в комплекте.

Многоразовым фильтром можно пользоваться неограниченное количество раз. Сетка фильтра изготовлена из нейлона.

Фильтр вмещает до 65 г кофе, а емкость резервуара для воды составляет 250 мл. Кофеварка предназначена для одновременного приготовления двух порций кофе.

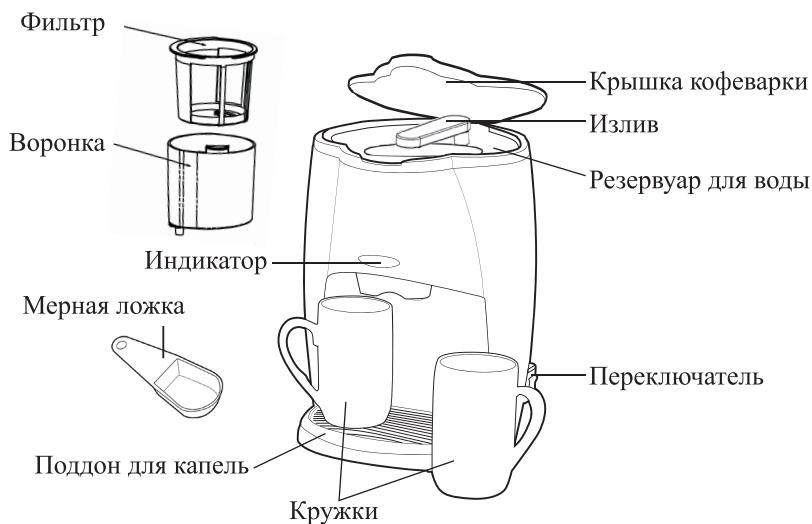
Кофеварка КТ-7399 очень проста в использовании и управляется одним переключателем.

Устройство предназначено для приготовления кофе в домашних условиях или в офисе.

## Комплектация

1. Кофеварка — 1 шт.
  - Корпус с поддоном для капель — 1 шт.
  - Воронка — 1 шт.
  - Фильтр — 1 шт.
2. Кружка — 2 шт.
3. Мерная ложка — 1 шт.
4. Руководство по эксплуатации — 1 шт.
5. Коллекционный магнит — 1 шт.\*  
\*опционально

## Устройство кофеварки

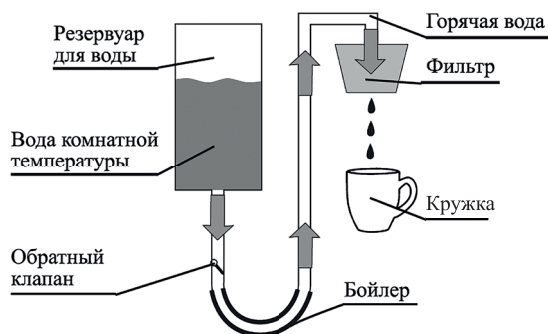


**Переключатель** включает приготовление кофе в положении «I» и останавливает приготовление кофе в положении «O». После подключения устройства к сети, включите приготовление кофе с помощью переключателя, загорится **индикатор**.

С помощью **мерной ложки**, рассчитанной на 5–8 г молотого кофе, вам будет удобно наполнить фильтр.

**Примечание.** Кофеварка предусмотрена для приготовления двух кружек кофе сразу, сделать кофе на одну кружку нельзя из-за особенностей конструкции кофеварки: кофе будет литься в две кружки одновременно.

## Принцип работы капельной кофеварки





Вода комнатной температуры из резервуара под собственным весом поступает в бойлер. В бойлере вода нагревается до температуры 100 °С и закипает. Образующийся пар создает давление, под которым порция воды, находящаяся в трубке, смешивается с кипящей водой и выталкивается, перетекая в фильтр. Обратное в резервуар нагретая вода не попадает, т.к. в трубке между резервуаром и бойлером расположен обратный клапан. После того как порция воды попала в фильтр, в бойлере падает давление, открывается обратный клапан, и новая порция воды попадает в бойлер, цикл повторяется. Таким образом, вода медленно (по каплям) протекает через фильтр с кофе и попадает в кружку. Когда вся вода нагреется и протечет через фильтр, кофе будет готов.

## Подготовка к работе и использование

### Подготовка к работе

1. Достаньте кофеварку и все аксессуары из коробки. Удалите все упаковочные материалы. Установите кофеварку на ровную устойчивую горизонтальную сухую поверхность. По бокам и сзади кофеварки должно оставаться не менее 10 см свободного пространства. Сверху кофеварки должно быть свободное пространство, чтобы вы могли открыть крышку кофеварки и добавить молотый кофе в фильтр или воду в резервуар.
2. Вымойте фильтр, воронку, мерную ложку и кружки в теплой воде мягкой губкой со средством для мытья посуды и высушите их. Не используйте для мытья абразивные моющие средства и посудомоечную машину. Корпус устройства, поддон для капель и резервуар для воды протрите сначала влажной, затем сухой мягкой тканью.  
**Примечание.** Вы также можете снять поддон для капель, потянув его в сторону от корпуса, чтобы очистить поддон для капель было удобнее. Для установки поддона обратно вставьте выступы на нем в углубления на корпусе.
3. Откройте крышку кофеварки.
4. Установите воронку в углубление в резервуаре так, чтобы выступы на дне воронки попали в углубления резервуара. Вставьте пустой (без кофе) фильтр в воронку так, чтобы прорезь на ободке фильтра оказалась возле выступа на воронке (держателя воронки). Поверните излив против часовой стрелки, чтобы он оказался над фильтром.
5. Заполните резервуар чистой водой комнатной температуры до отметки «MAX», закройте крышку кофеварки. Поставьте кружки на поддон для капель под отверстия для подачи кофе.
6. Подключите кофеварку к сети электропитания.
7. Переключите переключатель в положение «I», загорится индикатор. Кофеварка начнет пролив воды.
8. Устройство остановится, когда вода в резервуаре закончится. Выключите кофеварку, переведя переключатель в положение «O», индикатор погаснет.  
**Примечание.** Подача воды прекращается не сразу. Необходимо подождать, чтобы остатки воды вышли из фильтра.
9. Слейте горячую воду из кружек и установите их обратно на поддон для капель.

10. Повторите шаги 5–9 еще 2–3 раза. Делайте перерыв на 5–10 минут между циклами, чтобы избежать перегрева устройства.

11. Кофеварка готова к эксплуатации.

**Внимание!** Устройство сильно нагревается во время использования. Будьте осторожны и не обожгитесь. Не касайтесь горячих поверхностей. Не открывайте крышку кофеварки и не подносите руки близко к воронке, чтобы не обжечься во время подачи воды.

### Использование

1. Откройте крышку и залейте воду в резервуар для воды до отметки «МАХ».

**Примечания.** Не наливайте воду в углубление для воронки. Наливайте воду медленно и аккуратно.

Не заливайте в резервуар для воды горячую воду и другие жидкости, кроме воды. Горячая вода будет быстрее поступать в фильтр, что приведет к переполнению фильтра и вытеканию кофейного жмыха за пределы фильтра и воронки. Также кофе будет завариваться при неправильной температуре, и вкус напитка будет испорчен. Использование других жидкостей может привести к образованию осадка в бойлере и выходу устройства из строя. Используйте кипяченую воду комнатной температуры.

Не наливайте воды больше, чем максимально допустимый уровень, отмеченный внутри резервуара для воды, иначе вода может попасть внутрь корпуса устройства и вывести его из строя, или кофе переполнит кружку и выльется из нее.

2. Поверните излив по часовой стрелке, чтобы он не мешал установке воронки и фильтра.

3. Установите воронку в углубление в резервуаре так, чтобы выступы на дне воронки попали в углубления резервуара.

4. Наполните фильтр молотым кофе. Вставьте фильтр в воронку так, чтобы прорезь на ободке фильтра оказалась возле выступа на воронке (держателя воронки). После этого поверните излив против часовой стрелки, чтобы он находился над фильтром, и закройте крышку кофеварки.

**Примечание.** Для капельных кофеварок подходит средний или грубый помол. Кофе такого помола похож на сахар. Не используйте кофе тонкого помола и не переполняйте фильтр с кофе (не более 65 г), так как это может привести к блокировке системы подачи кофе, вытеканию кофе и кофейного жмыха за пределы фильтра и воронки. Если это произошло, отключите прибор от сети питания, дождитесь, когда он остынет, и очистите воронку, фильтр и кружки, протрите все полости кофеварки, излив и крышку влажной, а затем сухой мягкой тканью, тщательно просушите.

5. Поставьте обе кружки на поддон для капель.

**Примечание.** Всегда ставьте две кружки на поддон для капель, т.к. из-за особенностей конструкции кофеварки кофе будет литься в две кружки сразу.

6. Подключите кофеварку к сети. Переведите переключатель в положение «I», загорится индикатор. Кофеварка начнет приготовление кофе.

**Примечание.** Не снимайте кружки с поддона для капель во время приготовления кофе. В данной модели кофеварки отсутствует противокapельная система, поэтому если убрать одну или обе кружки, кофе прольется на поддон для капель и место вокруг кофеварки.

7. Кофеварка остановится, когда вода в резервуаре закончится. Чтобы выключить приготовление кофе раньше, переведите переключатель в положение «О». Индикатор погаснет.

**Примечание.** Объем приготовленного напитка будет немного меньше, чем количество залитой в резервуар воды, так как часть воды впитает в себя кофейная гуща в фильтре.

8. Кофе лучше пить свежим, сразу после приготовления. Перед тем как снимать кружки с поддона для капель, подождите, чтобы из фильтра стекли остатки кофе.

9. Отключите кофеварку от сети электропитания.

10. Подождите, пока устройство остынет. Затем достаньте фильтр из воронки, вытряхните кофейный жмых. Достаньте воронку за держатель на ободке и промойте фильтр и воронку теплой водой. При необходимости очистите поддон для капель, все полости кофеварки, излив и крышку влажной, а затем сухой мягкой тканью.

**Внимание!** Будьте осторожны, корпус прибора, кофейный жмых, фильтр и воронка могут быть очень горячими. Не обожгитесь.

### Советы

Для получения ароматного кофе рекомендуется перемалывать кофейные зерна непосредственно перед завариванием.

Храните молотый кофе в хорошо закрытой емкости вдали от солнечного света для лучшей сохранности вкуса и аромата.

На крепость кофе влияет помол: если кофе получается недостаточно крепким, возможно, помол кофе слишком грубый.

Не используйте слишком мелкий помол. Чем мельче помол, тем дольше вода просачивается через фильтр, и тем меньше молотого кофе следует закладывать в фильтр. Если вода не будет успевать просачиваться через фильтр, он переполнится, и кофе перельется через край. Лучшим помолом для капельной кофеварки является средний или грубый помол. Размер крупинок кофе должен быть примерно 1 мм.

Не переполняйте фильтр кофе (не более 65 г). В случае если вы пересыпали молотый кофе, кофе может перелиться через край фильтра.

Не наливайте в резервуар слишком много воды (выше отметки «MAX»), в противном случае вода может попасть внутрь корпуса устройства и вывести его из строя, или кофе переполнит кружку и выльется из нее.

**Внимание!** Рекомендуется заливать в резервуар кипяченую воду, остывшую до комнатной температуры. Не заливайте горячую воду в резервуар для воды.

Не включайте кофеварку без установленного фильтра во избежание порчи устройства.

Не открывайте крышку кофеварки и не доставайте фильтр во время приготовления кофе — горячий пар и вода могут вызвать ожоги.

Перед приготовлением следующих двух порций кофе сделайте небольшой перерыв (около 10 минут), чтобы кофеварка остыла, удалите кофейный жмых и промойте фильтр. Не вытряхивайте и не сливайте кофейный жмых в раковину.

Отключайте устройство от сети, если не пользуетесь им длительное время.

Вы также можете использовать любые другие кружки, подходящие по размеру и объему.



Объем приготовленного напитка будет немного меньше, чем количество залитой в резервуар воды, так как часть воды впитает в себя кофейная гуща в фильтре.

## Чистка и обслуживание

Перед чисткой и обслуживанием кофеварки отключите ее от сети электропитания и дождитесь полного остывания. Будьте осторожны: сразу после приготовления воронка и фильтр могут быть горячими!

Очищайте фильтр, воронку, мерную ложку и кружки после каждого использования. Вымойте их в теплой воде мягкой губкой с моющим средством для посуды, а затем тщательно высушите. Не используйте для мытья посудомоечную машину и абразивные чистящие средства, а также жесткие губки. Многоцветный фильтр нужно мыть проточной водой после каждого приготовления напитка, а также раз в пару месяцев замачивать в лимонной кислоте для очистки от органических отложений и кофейного масла.

Не давайте воде застаиваться в резервуаре для воды. Корпус кофеварки, поддон для капель и резервуар для воды протирайте влажной, а затем сухой мягкой тканью. Вы также можете снять поддон для капель, потянув его в сторону от корпуса, чтобы очистить поддон для капель было удобнее. Для установки поддона для капель обратно вставьте выступы на нем в углубления на корпусе. Излив протирайте влажной мягкой тканью. Не погружайте устройство в воду или под струю воды. Не допускайте попадания воды на органы управления, внутрь корпуса прибора и на шнур питания.

Если кофе вылился из фильтра и воронки и попал в резервуар и на корпус кофеварки, выключите прибор и протрите все полости кофеварки, излив и крышку влажной, а затем сухой мягкой тканью, и тщательно просушите.

### Удаление накипи

Периодически (в зависимости от жесткости используемой воды) производите удаление накипи. Накипь может повредить устройство: она оседает в бойлере и может засорить обратный клапан. Для удаления накипи проделайте следующие действия:

1. Откройте крышку кофеварки и налейте в резервуар воду с разведенным в ней средством для удаления накипи (можно использовать 3% раствор лимонной кислоты) до отметки «MAX».
2. Поверните излив по часовой стрелке. Установите воронку в углубление в резервуаре так, чтобы выступы на дне воронки попали в углубления резервуара. Вставьте пустой (без кофе) фильтр в воронку так, чтобы прорезь на ободке фильтра оказалась возле выступа на воронке (держателя воронки). Поверните излив против часовой стрелки так, чтобы он оказался над фильтром. Закройте крышку.
3. Поставьте кружки или любые подходящие емкости на поддон для капель. Подключите кофеварку к сети.
4. Переведите переключатель в положение «I», загорится индикатор. Кофеварка начнет пролив воды.



5. Как только подача воды прекратится, выключите кофеварку, переведя переключатель в положение «О». Индикатор погаснет.
6. Слейте воду из кружек или емкостей и установите их обратно на поддон для капель.
7. Залейте в резервуар чистую воду и повторите действия, описанные в пунктах 4–6, еще 2–3 раза, каждый раз сливая воду из кружек и наполняя резервуар чистой водой, чтобы полностью промыть кофеварку. Делайте перерыв на 5–10 минут между циклами, чтобы избежать перегрева устройства.

## Уход и хранение

Храните кофеварку в сухом и прохладном месте, недоступном для детей. Перед тем как убрать кофеварку на длительное хранение, слейте воду из резервуара, тщательно промойте и высушите все составные части, как описано в главе «Чистка и обслуживание». На длительное хранение уберите кофеварку в коробку или пакет для защиты от пыли. Чтобы мерная ложка и фильтр не потерялись, храните их внутри кофеварки.

## Устранение неполадок

### Устройство не включается, индикатор не горит

Возможная причина	Решение
Нет напряжения в сети	Проверьте наличие напряжения в сети
Сработала защита от перегрева	Отключите прибор от сети и дайте ему остыть, затем включите кофеварку снова

### Вода не подается

Возможная причина	Решение
Нет воды в резервуаре	Добавьте воду в резервуар, не превышая отметку «MAX»
Фильтр засорен, слишком мелкий помол	Отключите кофеварку и проведите чистку, как описано в главе «Чистка и обслуживание». Не используйте слишком мелкий помол

### Крышка кофеварки не закрывается плотно

Возможная причина	Решение
Воронка или фильтр установлены неправильно	Установите воронку и фильтр правильно, как описано в главе «Подготовка к работе и использование»

### Увеличилось время приготовления кофе

Возможная причина	Решение
Налили очень холодную воду	Наливайте кипяченую воду комнатной температуры
Внутренние детали кофеварки засорились накипью	Произведите удаление накипи, как описано в главе «Чистка и обслуживание»

Если ваша ситуация не отображена выше, пишите нам на адрес [info@kitfort.ru](mailto:info@kitfort.ru), приложив фотографии или видеофайлы, фиксирующие вашу проблему. Пришлите также фотографию наклейки с серийным номером, расположенную на дне или на задней части корпуса устройства.

По вопросам приобретения расходных материалов или аксессуаров пишите нам на [osh@kitfort.ru](mailto:osh@kitfort.ru).

### Технические характеристики

1. Напряжение: ~220–240 В, 50/60 Гц
2. Мощность: 450 Вт
3. Класс защиты от поражения электрическим током: I
4. Емкость кружки: 125 мл
5. Емкость резервуара для воды: 250 мл
6. Материал сетки фильтра: нейлон
7. Длина шнура: 0,9 м
8. Размер устройства: 160 × 140 × 230 мм
9. Размер упаковки: 180 × 160 × 245 мм
10. Вес нетто: 0,9 кг
11. Вес брутто: 1,1 кг

Срок службы: 2 года

Срок гарантии: 1 год

Товар сертифицирован



Производитель: Фошань Шуньдэ Стэлэн Илектрик Эплаенс Ко., Лтд. Наньпу Индастриэл Эриа, Цзюньхэ Роуд, Цзюньбань Таун, Шуньдэ Дистрикт, Фошань Сити, Гуандун Провинс, Китай.

Импортер: ООО «Аэро-Трейд». 197022, г. Санкт-Петербург, Инструментальная ул., д. 3, лит. X, офис 1.

Страна происхождения: Китай.

Уполномоченная организация для принятия претензий на территории РФ: ООО «Аэро-Трейд». 197022, г. Санкт-Петербург, Инструментальная ул., д. 3, лит. X, офис 1.

Горячая линия производителя: 8-800-775-56-87 (пн-пт с 9:30 до 17:30 по московскому времени), [info@kitfort.ru](mailto:info@kitfort.ru)

Адреса сервисных центров вы можете узнать у оператора горячей линии или на сайте [kitfort.ru](http://kitfort.ru)



Требуется особая утилизация. Во избежание нанесения вреда окружающей среде необходимо отделить данный объект от обычных отходов и утилизировать его наиболее безопасным способом, например, сдать в специальные места по утилизации.

Месяц и год изготовления указаны на нижней стороне упаковочной коробки.

Производитель имеет право на внесение изменений в дизайн, комплектацию, а также в технические характеристики изделия в ходе совершенствования своей продукции без дополнительного уведомления об этих изменениях.

### **Условия гарантии**

Потемнение и пожелтение фильтра и других частей кофеварки, соприкасающихся с завариваемым кофе, является нормальным и не считается гарантийным случаем.

Засорение внутренних частей кофеварки органическими, солевыми или минеральными отложениями не является гарантийным случаем. Во избежание образования отложений требуется регулярно проводить очистку, как это указано в главе «Чистка и обслуживание».

Механическое повреждение корпуса, аксессуаров или составных частей устройства не является гарантийным случаем.

## **Меры предосторожности**

Пожалуйста, внимательно прочтите инструкцию по эксплуатации. Обратите особое внимание на меры предосторожности. Всегда держите инструкцию под рукой.

1. Устройство предназначено для использования в бытовых условиях и может применяться в квартирах, загородных домах, гостиничных номерах, офисах и других подобных местах для непромышленной и некоммерческой эксплуатации.
2. Используйте устройство только по назначению и в соответствии с указаниями, изложенными в данном руководстве. Нецелевое использование устройства будет считаться нарушением условий надлежащей эксплуатации.
3. Перед подключением устройства к электрической розетке убедитесь, что параметры электропитания, указанные на нем, совпадают с параметрами используемого источника питания.
4. Для предотвращения поражения электрическим током не погружайте устройство в воду и другие жидкости.
5. Не переносите кофеварку, взявшись за шнур питания. Не тяните за шнур питания при отключении вилки от розетки.
6. Не используйте устройство, если шнур питания, вилка или другие части кофеварки повреждены. Во избежание поражения электрическим током не разбирайте устройство самостоятельно — для его ремонта обратитесь к квалифицированному специалисту. Помните, неправильная сборка устройства повышает опасность поражения электрическим током при эксплуатации.
7. Детям, людям с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, а также лицам, не обладающим достаточными знаниями и опытом,

разрешается пользоваться прибором только под контролем лиц, ответственных за их безопасность, или после инструктажа по эксплуатации устройства. Не позволяйте детям играть с кофеваркой.

8. Контролируйте работу прибора, когда рядом находятся дети или домашние животные.
9. Не включайте кофеварку без воды. Это может привести к повреждению устройства. Не заливайте в кофеварку другие жидкости, кроме воды.
10. Не оставляйте работающий прибор без присмотра. Выключите его и отключите от сети или источника питания, если не используете прибор длительное время или перед проведением обслуживания. Помните, оставленный без присмотра прибор может стать источником возгорания!
11. Корпус прибора может сильно нагреваться во время работы. Не касайтесь горячих поверхностей руками. Будьте осторожны! Возможен риск получения ожога!
12. Заваренный кофе может быть горячим. Проверьте температуру напитка перед тем, как сделать глоток.
13. Устанавливайте прибор только на устойчивую горизонтальную поверхность на расстоянии не менее 10 см от стены и края стола. Устанавливайте кофеварку так, чтобы дети не могли случайно дотронуться до ее горячих поверхностей.
14. Не пытайтесь обойти блокировку включения устройства.
15. Не допускайте падения прибора и не подвергайте его ударам.
16. Храните устройство в недоступных детям местах.
17. Используйте только предлагаемые производителем аксессуары или комплектующие. Использование иных дополнительных принадлежностей может привести к поломке устройства или получению травм.
18. Прибор имеет нагреваемую поверхность. Лица, не чувствительные к нагреву, должны быть осторожны при пользовании прибором.
19. Если из корпуса устройства вытекает жидкость, прибором пользоваться нельзя.
20. Избегайте попадания жидкостей, порошков и посторонних предметов внутрь корпуса устройства, в область разъема шнура и органы управления.
21. При повреждении шнура питания его замену во избежание опасности должны производить изготовитель, сервисная служба или подобный квалифицированный персонал.
22. Не кладите посторонние предметы на кофеварку и внутрь устройства.
23. Не заливайте в резервуар для воды горячую или теплую воду.
24. Делайте перерыв на 10 минут между циклами, чтобы избежать перегрева устройства.
25. Не используйте устройство с открытой крышкой.

## Другие товары Kitfort



### Аэрогриль КТ-2235

- 5 автоматических программ + ручные настройки
- емкость корзины — 2,6 л
- мощность 1300 Вт

### Вертикальный пылесос КТ-5105

- 2 в 1: вертикальный и ручной пылесос
- емкость пылесборника — 900 мл
- мощность 600 Вт



### Настольные часы КТ-3309

- беспроводная зарядка Qi
- 3 режима подсветки
- встроенный будильник

### Вакууматор КТ-1526

- автоматическая упаковка
- вакуумирует сухие и влажные продукты
- режим вакуумирования в контейнеры







## Всегда что-то новенькое!

Kitfort — современный и креативный бренд, который предлагает покупателям не только качественные товары по выгодной цене, но и радует подарками, конкурсами и живым интерактивом! Тысячи пользователей следят за нашими обновлениями и розыгрышами в социальных сетях. Присоединяйтесь к нам и вы!

Приветствуем вас в нашей группе «ВКонтакте»! Каждую неделю мы разыгрываем там десятки призов бытовой техники Kitfort. Участвуйте в морских боях, лотереях, творческих конкурсах и делайте репосты. Адрес группы: [vk.com/kitfort](https://vk.com/kitfort)

Если вы любите смотреть видео, введите в поиске YouTube: «Kitfort Show» и наслаждайтесь веселыми скетчами на нашем канале. В каждом новом выпуске мы разыгрываем самые популярные товары и новинки компании за комментарии от подписчиков. А содержание видеороликов заставит вас от души посмеяться и стать нашим другом и ценителем того, что мы делаем.

Подписывайтесь и будьте в деле вместе с Kitfort!

[info@kitfort.ru](mailto:info@kitfort.ru)

8-800-775-56-87